



Western Cape Government • Wes-Kaapse Regering • URhulumente weNtshona Koloni

PROVINCE OF THE WESTERN CAPE

PROVINSIE WES-KAAP

IPHONDO LENTSHONA KOLONI

**Provincial Gazette
Extraordinary**

**Buitengewone
Provinsiale Koerant**

**Isongezelelo
kwiGazethi yePhondo**

7819

7819

7819

Friday, 1 September 2017

Vrydag, 1 September 2017

uLwesihlanu, 1 kweyoMsintsi 2017

Registered at the Post Office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Ibhaliswe ePosini njengePhephandaba

CONTENTS

INHOUD

IZIQULATHO

(*Copies are obtainable at Room M21, Provincial Legislature Building, 7 Wale Street, Cape Town 8001.)

(*Afskrifte is verkrygbaar by Kamer M21, Provinsiale Wetgewer-gebou, Waalstraat 7, Kaapstad 8001.)

(*Ushicilelo oLutsha lufumaneka kwigumbi M21, kwiSakhiwo sePhondo seNdlu yoWiso Mthetho, 7 Wale Street, eKapa 8001.)

Provincial Notice

Provinsiale Kennisgewing

ISaziso sePhondo

The following notice is published for general information:

Die volgende kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer:

Esi saziso silandelayo sipapashelwa ukunika ulwazi jikelele:

165 Notice of Lodgement of Application for Removal of Liquor Licence in terms of Section 66(2) of the Western Cape Liquor Act, 2008—[Reg. 33(2)] 2

165 Kennisgewing van Indiening van Aansoek om Verwydering van Dranklisensie ingevolge Artikel 66(2) van die Wes-Kaapse Drankwet, 2008—[Reg. 33(2)] 2

165 ISaziso Sokufakwa kweSicelo Sokususwa kwePhepha-mvume loTywala ngokweCandelo 66(2) loMthetho wezoTywala weNtshona Koloni, 2008—[UMgaqo 33(2)] 2

PROVINCIAL NOTICE

The following Provincial Notice is published for general information.

ADV. B. GERBER,
DIRECTOR-GENERAL

Provincial Legislature Building,
Wale Street,
Cape Town.

PROVINSIALE KENNISGEWING

Die volgende Provinsiale Kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

ADV. B. GERBER,
DIREKTEUR-GENERAAL

Provinsiale-gebou,
Waalstraat,
Kaapstad.

ISAZISO SEPHONDO

Esi saziso silandelayo sipapashelwe ukunika ulwazi ngokubanzi.

ADV. B. GERBER,
UMLAWULI-JIKELELE

iSakhiwo sePhondo,
Wale Street,
eKapa.

P.N. 165/2017

1 September 2017

WESTERN CAPE LIQUOR ACT, 2008 (ACT 4 OF 2008)**FORM 27A****NOTICE OF LODGEMENT OF APPLICATION FOR REMOVAL OF LIQUOR LICENCE IN TERMS OF SECTION 66(2) OF THE WESTERN CAPE LIQUOR ACT, 2008**

[Reg. 33(2)]

Notice is hereby given that an application for the removal of a liquor licence has been lodged with the Western Cape Liquor Authority (the Authority) and with the designated liquor officer in whose area of jurisdiction the licensed premises are currently located and, where the granting of the application will have the effect of removing the licence to the area of jurisdiction of another designated liquor officer, also with the designated liquor officer of that area.

The application concerned may, up to and including the 28th day from the date of publication of the application, upon request and free of charge, be inspected by any person at the offices of the Authority or the relevant designated liquor officer(s). Copies of the application can be obtained from the Authority after payment of the prescribed fee.

Objections and representations may be lodged in writing with the Authority and the relevant designated liquor officer(s) in accordance with regulation 33(13) of the Regulations.

P.K. 165/2017

1 September 2017

WES-KAAPSE DRANKWET 4 VAN 2008**VORM 27A****KENNISGEWING VAN INDIENING VAN AANSOEK OM VERWYDERING VAN DRANKLISENSIE INGEVOLGE ARTIKEL 66(2) VAN DIE WES-KAAPSE DRANKWET, 2008**

[Reg. 33(2)]

Hiermee word kennis gegee dat 'n aansoek om die verwydering van 'n dranklisensie ingedien is by die Wes-Kaapse Drankowerheid (die Owerheid) en by die aangewese drankbeampte in wie se regsgebied die gelisensieerde perseel tans geleë is en, waar die toestaan van die aansoek die verwydering van die lisensie na die regsgebied van 'n ander aangewese drankbeampte tot gevolg sal hê, ook by die aangewese drankbeampte van daardie gebied.

Die betrokke aansoek kan tot en met die 28ste dag vanaf die datum van publikasie van die aansoek op versoek en gratis deur enige persoon by die kantore van die Owerheid of die tersaaklike aangewese drankbeampte besigtig word. Afskrifte van die aansoek kan by die Owerheid na betaling van die voorgeskrewe fooi verkry word.

Besware en verdoë mag ooreenkomstig regulasie 33(13) van die Regulasies skriftelik by die Owerheid en die tersaaklike aangewese drankbeampte(s) ingedien word.

I.S. 165/2017

1 kweyoMsinti 2017

UMTHETHO WOTYWALA WENTSHONA KOLONI, 2008 (UMTHETHO 4 KA-2008)**IFOMU 27A****ISAZISO SOKUFAKWA KWESICELO SOKUSUSWA KWEPHEPHA-MVUME LOTYWALA NGOKWECANDELO 66(2) LOMTHETHO WEZOTYWALA WENTSHONA KOLONI, 2008**

[Reg. 33(2)]

Kunikezelwa isaziso yokuba isicelo sokususwa kwelayisenisi yotywala sifakiwe kuGunyaziwe woTywala weNtshona Koloni (abasemaGunyeni) nakwiofisi zamagosa otywala agunyazisiweyo kwaye, apho ukunikezelwa kwesicelo kuza kuchaphazela ukususwa kwelayisenisi phantsi kolawulo lwelinye igosa lotywala eligunyazisiweyo kuloo ngingqi.

Isicelo ekubhekiswa kuso singakwazi, ukuya kwiintsuku eziquka usuku lwama-28 ukusukela ngomhla wokupapashwa kwesi sicelo, xa siceliwe kwaye simahla, sihlolwe nguye nawuphi na umntu okwiofisi yabasemaGunyeni okanye i(ama)gosa eli(a)jongene nemiba engotywala. Iikopi zesicelo singafumaneka kwabasemaGunyeni emva kwentlawulo emisiweyo.

Uchaso neengxelo ezixhasayo ezibhaliweyo zingafakwa kwabasemaGunyeni nakwigosa lotywala eligunyazisiweyo ngokwecandelo 33(13) leMigaqo.

No.	Full name of applicant Volle naam van aansoeker Igama elipheleleyo lomfaki-sicelo	Name under which business will be conducted Naam waaronder die besigheid bedryf sal word Igama eliza kuqhutywa ngalo ishishini	Address of the proposed premises Adres van voorgename perseel Idilesi yesakhiwo	Category of licence Kategorie lisensie waarom aansoek gedoen word Uhlobo lwelayisenisi ecetywayo	South African Police Services designated liquor officer's offices where the application has been lodged Suid-Afrikaanse Polisiediens- kantoor van die aangewese drankbeampte waar die aansoek ingedien is i-Ofisi yeGosa elijongene nemiba engotywala yeeNkonzo zamaPolisa eMzantsi Afrika apho isicelo sifakwe khona
1.	Werner van der Bank	Stables Sportsmans Pub & Club	Erf 2660, 6 Volt Street, Robertson, Langeberg Municipality	On Consumption	Robertson

